

HERO Kids Registry

Руководство по регистрации детей и молодежи

Реестр HERO Kids Registry предназначен для детей и молодежи (до 26 лет) штата Орегон. Регистрироваться могут только родители, законные опекуны и сами молодые люди в возрасте 15-26 лет. Примечание. Родители программы Oregon Resource Parents не могут регистрировать детей, которые находятся на их попечении.

Зарегистрировавшись в HERO Kids, вы дадите поставщикам услуг скорой помощи (EMS) и отделений экстренной помощи (ED) возможность быстро ознакомиться с историей болезни вашего ребенка и его уникальными потребностями в случае чрезвычайной ситуации. Примечание. «Поставщик услуг» — это любое лицо, предоставляющее медицинские услуги, в том числе врачи, медсестры, фельдшеры и т. д.

Регистрация предназначена только для экстренной медицинской помощи. Она не гарантирует особый уход, лечение, действие или больницу.

ДВА ПРОСТЫХ ШАГА для РЕГИСТРАЦИИ

Процедура занимает от 15 до 60 минут. Ее необходимо пройти от начала до конца за один раз.

- 1) Соберите сведения о здоровье ребенка или молодого взрослого. Внимательно прочитайте приведенную ниже информацию касательно того, что вам потребуется. Совет: большую часть этих сведений можно найти в выписках по результатам визита к врачу.
- 2) Заполните форму онлайн-регистрации на сайте www.herokidsregistry.org.

ПРОВЕРЯЙТЕ ПОЧТУ! В течение двух-четырех недель вам придет приветственное письмо, а также наклейки и бирка на рюкзак. Если вы не получите приветственный пакет, или у вас возникнут общие вопросы о детском реестре HERO Kids Registry, позвоните в офис по телефону 833-770-4376.

РУКОВОДСТВО ПО РЕГИСТРАЦИИ В HERO KIDS








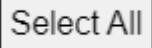
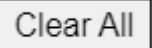
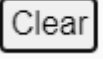

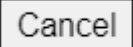
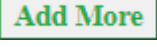

Здесь перечислены поля, которые нужно заполнить при регистрации, а также заметки по каждому полю. Форму онлайн-регистрации необходимо заполнить от начала до конца за один раз.

Если поле не относится к ребенку или молодому человеку, вы можете оставить это поле пустым. Обязательные для заполнения поля помечены красной звездочкой ().*

ПОЛЕ	ЗАМЕТКИ
Помогал ли вам кто-то заполнить эту форму?	<i>Эта информация поможет команде реестра HERO Kids Registry оказывать поддержку семьям.</i>
Разрешение на раскрытие информации из реестра	<i>Это дает команде реестра HERO Kids Registry разрешение передавать данные о здоровье ребенка или молодого человека скорой помощи и отделениям экстренной помощи в больницах.</i>
Предпочитаемое имя/обращение	<i>Имя, которое предпочитает ребенок или молодой человек.</i>
Используемые местоимения	<i>Примеры: он/его, она/ее, они/их, оно.</i>

Номер социального страхования (SSN)	<i>Это поле НЕ обязательно заполнять. Это может помочь идентифицировать ребенка или молодого человека, если в реестре есть другой человек с таким же именем.</i>
Пол	<i>Пол, указанный в свидетельстве о рождении ребенка или молодого человека, или один из вариантов из выпадающего списка.</i>
Гендерная идентичность	<i>Как ребенок или молодой человек воспринимает свой гендер и описывает его. Примеры: мужчина, женщина, мальчик, девочка, небинарный. Гендер может отличаться от пола при рождении.</i>
Раса	<i>Расовая или этническая принадлежность ребенка или молодого человека. Отметьте все применимые пункты.</i>
Предпочитаемый язык	<i>Язык, который лучше всего понимает ребенок или молодой человек. Эта информация будет использоваться, чтобы определить, потребуется ли переводчик при оказании экстренной медицинской помощи.</i>
Контактная информация на случай экстренной ситуации	<i>Контактное лицо, с которым нужно связаться при экстренной ситуации.</i>
Подписаться на электронную рассылку HERO Kids	<i>Подписка позволяет команде реестра HERO Kids Registry отправлять родителям, законным опекунам и молодым людям информацию или напоминания об их регистрации в HERO Kids. Адреса электронной почты не будут передаваться третьим лицам или использоваться для каких-либо иных целей.</i>
Основной диагноз / заболевание (-я)	<i>Медицинская проблема (-ы) или заболевание (-я), оказывающие наибольшее влияние на ребенка или молодого человека. Примеры: судороги, ортопедические нарушения, слабость, аутизм, синдром Дауна.</i>
Основные жизненные показатели, не соответствующие возрастной норме	<i>Пример: у ребенка с болезнью сердца может быть более низкий уровень кислорода в крови, чем у большинства его сверстников. Эта информация поможет поставщикам медицинских услуг понимать, какое состояние является «нормальным» или «типичным» для ребенка или молодого человека.</i>
Медицинское оборудование или технологии	<i>Оборудование или технология, которые регулярно использует ребенок или молодой человек. Примеры: шунты, помпы, тросы, импланты, протезы.</i>
Устройства для передвижения	<i>Устройства, которые ребенок или молодой человек регулярно использует для передвижения или ходьбы. Примеры: ходунки, костыли, инвалидная коляска.</i>
Аллергии на лекарства	<i>Лекарственные препараты, на которые у ребенка или молодого человека имеется аллергия или негативная реакция. Примеры: аспирин, латекс.</i>
Экзогенная или пищевая аллергия	<i>Продукты питания или экзогенные факторы, на которые у ребенка или молодого человека имеется аллергия или негативная реакция. Примеры: пчелиные укусы, арахис, трава.</i>
Лекарственные препараты	<i>Все рецептурные и безрецептурные препараты, витамины или растительные добавки, которые ребенок или молодой человек регулярно принимает. К этой категории также относятся медицинская марихуана и каннабиоиды.</i>
История употребления алкоголя	<i>Эта информация помогает поставщикам услуг экстренной помощи принимать обоснованные решения. Примеры: пиво, вино, крепкие напитки.</i>

История употребления наркотиков	<i>Эта информация помогает поставщикам услуг экстренной помощи принимать обоснованные решения. Наркотические вещества без рецепта. Примеры: кокаин, марихуана, метамфетамин.</i>
В какую больницу предпочтительна транспортировка?	<i>Команда реестра HERO Kids Registry не может гарантировать, что бригада EMS учтет это предпочтение.</i>
Ребенку или молодому человеку, вероятно, понадобится экстренная медицинская помощь в связи со следующим:	<i>Наиболее вероятная причина, по которой ребенку или молодому человеку понадобится экстренная медицинская помощь. Примеры: судороги, проблемы с дыханием, психиатрические проблемы или проблемы с психическим здоровьем, опасная для жизни аллергия.</i>
Имеется ли у ребенка или молодого человека форма POLST в реестре Oregon POLST Registry?	<i>POLST – Portable Orders for Life-Sustaining Treatment (переносные распоряжения об искусственном поддержании жизни). Если ребенок или молодой человек зарегистрирован в Oregon POLST Registry, укажите идентификационный номер POLST, если он известен.</i>
Бригада скорой помощи может наблюдать следующее	<i>Поведение или реакция, нормальные для ребенка или молодого человека. Примеры: избегает зрительного контакта, очень чувствителен к свету, звуку, прикосновению, запаху, раскатывается, кружится на месте.</i>
Успокаивающие предметы	<i>Предмет, который успокаивает ребенка или молодого человека. Команда реестра HERO Kids Registry не может гарантировать, что бригада экстренной помощи учтет это предпочтение и возьмет этот предмет в больницу.</i>
Успокаивающие слова	<i>Слова или фразы, которые бригада скорой помощи или врачи в отделении экстренной помощи могут использовать, чтобы успокоить ребенка или молодого человека.</i>
Факторы или состояния, которые могут повлиять на уход	<i>Примеры: слепота, слабое зрение или нарушения зрения, глухота или нарушения слуха, трудности с глотанием, неспособность ходить.</i>
При перевозке на скорой помощи ребенку или молодому человеку будет удобнее всего в следующем положении	<i>При некоторых заболеваниях ребенка или молодого человека необходимо транспортировать в определенном положении. Детское сиденье: детское автомобильное сиденье Полусидячее положение: полувертикальное положение с головой, приподнятой над кроватью под углом 45-60 градусов Горизонтальное положение на левом боку: лежа на левом боку Горизонтальное положение на правом боку: лежа на правом боку Другое На животе: лежа лицом вниз Полулежащее положение: лежащее положение с головой, приподнятой над кроватью под углом 15-45 градусов Сидя: сидя вертикально На спине: лежа лицом вверх Положение Тренделенбурга: лежа лицом вверх с головой немного ниже уровня ног</i>
Предпочтительный сопровождающий для ребенка или молодого человека	<i>Команда реестра HERO Kids Registry не может гарантировать, что бригада EMS учтет это предпочтение.</i>
Письмо протокола экстренной помощи	<i>Подписанное поставщиком медицинских услуг письмо, содержащее особые инструкции по уходу для бригады скорой / экстренной помощи. Пример: Письмо протокола экстренной помощи (tinyurl.com/4nu3pvjs).</i>
Форма информации для экстренных служб	<i>Информационная форма для особых потребностей (tinyurl.com/227ure2k) — стандартная форма для размещения медицинской информации ребенка или молодого взрослого.</i>

<i>Кнопки, которые будут отображаться при регистрации:</i>	
КНОПКА	ЗАМЕТКИ
	<i>Обязательное поле.</i>
	<i>Отправляет форму регистрации.</i>
	<i>Удаляет всю введенную информацию и закрывает форму регистрации. Информация не сохраняется.</i>
	<i>Возвращается на предыдущую страницу.</i>
	<i>Переходит на следующую страницу.</i>
	<i>Открывает раскрывающийся список с одним вариантом выбора.</i>
	<i>Открывает раскрывающийся список с несколькими вариантами выбора.</i>
	<i>Выбирает все пункты в раскрывающемся списке с несколькими вариантами выбора.</i>
	<i>Очищает все выбранные пункты в раскрывающемся списке с несколькими вариантами выбора.</i>
	<i>Очищает фильтр результатов в раскрывающемся списке с несколькими вариантами выбора.</i>
	<i>Подтверждает выбранные пункты в раскрывающемся списке.</i>
	<i>Отменяет выбранные пункты в раскрывающемся списке.</i>
	<i>Разрешает дополнительную информацию в определенных полях. Пример: контакты в экстренных случаях, физический адрес.</i>
	<i>Свернуть раздел.</i>



www.herokidsregistry.org
herokids@ohsu.edu
 Рабочий офис: 833-770-4376

